

For Learning French-Thai Translation Only

[From: Coffman Crocker ME. **Schaum's outlines of French vocabulary. 3rd edition.** New York: The McGraw-Hill Companies. 2009.]

À l'hôpital

Un jour Pierre avait très mal à l'estomac. Il ne pouvait pas se lever de son lit. Il ne savait pas quoi faire, et enfin il a décidé d'appeler une ambulance. L'ambulance est arrivée en quelques minutes. Les infirmiers ont mis Pierre sur un brancard et ils l'ont emmené à l'hôpital. En cinq minutes il s'est trouvé dans la salle des urgences. Une infirmière a pris son pouls et une autre a pris sa tension artérielle. Un médecin est entré et lui a demandé quels étaient ses symptômes. Pierre les a décrits au médecin. Le médecin a voulu savoir s'il vomissait ou s'il avait la diarrhée. Pierre lui a dit que non, qu'il avait seulement des douleurs abdominales. Le médecin l'a examiné et lui a dit qu'il voulait faire faire une radiographie. Une infirmière a aidé Pierre à s'asseoir dans un fauteuil roulant et l'a emmené au service de radiologie où le technicien lui a fait faire quelques radiographies. Une heure plus tard le médecin lui a expliqué qu'il souffrait d'une crise d'appendicite et qu'il serait nécessaire de faire une opération. On lui a fait une piqûre de tranquillisant et presque tout de suite le malade s'est trouvé sur la table d'opération dans la salle d'opération. L'anesthésiste lui a fait une piqûre de penthotal au bras gauche et lui a demandé de compter jusqu'à dix. Le chirurgien l'a opéré de l'appendicite et ensuite il a fait quelques points de suture. Après l'opération, Pierre s'est trouvé dans la salle de récupération avec des tuyaux d'oxygène dans le nez. On l'a nourri par intraveineuses. Le pauvre Pierre ne savait pas où il était quand une infirmière est venue lui dire que tout allait bien. Ils avaient terminé l'opération et le chirurgien a donné un bon pronostic. Dans deux jours il pourrait quitter l'hôpital, ni sur un brancard, ni dans un fauteuil roulant, mais à pied.